

Fraunhofer IFAM | Wiener Straße 12 | 28359 Bremen

An die Gäste der ODCC Eröffnungsfeier

To all guests of the ODCC Opening Event

Fraunhofer-Institut für Fertigungstechnik und
Angewandte Materialforschung IFAM

Institutsleiter
Prof. Dr. Bernd Mayer
(geschäftsführend)
Prof. Dr.-Ing. Thomas Weißgärber

Wiener Straße 12
28359 Bremen

Tim Strohbach
Grouplead Maritime Drone Applications
Offshore Drone Campus Cuxhaven
Telefon + 49 421 2246-7429
tim.strohbach@ifam.fraunhofer.de
www.ifam.fraunhofer.de

Cuxhaven, 24.07.2024

Anmeldung/Registering „Offshore Drone Campus Cuxhaven (ODCC) Opening“ 17.09.2024

- Informationen über Sicherheitsvorkehrungen bei Flugdemonstrationen –
Mit der Anmeldung stimmen Sie der Einhaltung der folgenden Sicherheitsvorkehrungen zu

- Information about safety precautions in frame of unmanned flight demonstration –
By registering, you agree to comply with the following safety precautions

Bitte aufmerksam lesen / Please read carefully:

Sicherheitsbelehrung (Deutsche Version)	2
Safety Agreement (English version)	3
Lageplan mit deutscher Beschriftung	4
Site layout plan with english annotation	4

Sicherheitsbelehrung (Deutsche Version)

Bitte aufmerksam lesen (English version below):

Von allen teilnehmenden Gästen der Eröffnungsfeier des Offshore Drone Campus Cuxhaven sind bestimmte Sicherheitsvorkehrungen zwingend zu befolgen, da auch Flugdemonstrationen mit unbemannten Luftfahrzeugen Teil der Eröffnungsfeier sein werden. Die Demonstrationsflüge während der ODCC Eröffnungsfeier werden in Übereinstimmung mit den EASA-Regularien für den Betrieb von unbemannten Luftfahrzeugen durchgeführt.

Im Interesse der Sicherheit **stimmt jeder Gast mit seiner Anmeldung ausdrücklich folgenden Punkten zu:**

1. Während Ihrer Teilnahme an der ODCC Eröffnungsfeier:
 - a. werden Sie zur beteiligten Person (im Sinne der DVO (EU) 947/2019) an den Flugdemonstrationen;
 - b. betreten Sie keine abgesperrten Bereiche oder übertreten vorhandene Absperrungen;
 - c. befolgen Sie alle Anweisungen des Organisationsteams sowie Anweisungen von Flugbetriebs- und Sicherheitspersonal;
 - d. greifen Sie nicht in den Flugbetrieb ein und lenken das Flugbetriebspersonal nicht ab;
 - e. schalten Sie keine Geräte ein, die Funkfrequenzen oder Datenlinks nutzen, die den Flugbetrieb stören könnten. (Sollten Sie derartige Geräte nutzen wollen, wenden Sie sich bitte an das Organisationsteam vor Ort! Mobiltelefone und Laptops sind von dieser Einschränkung ausgenommen und dürfen genutzt werden.)
 - f. ist die Nutzung von eigenen unbemannten Fluggeräte auf dem Veranstaltungsgelände durch den Verfügungsberechtigten des Grundstücks untersagt

2. Im Falle eines Notfalls wird ein Notfallplan (ERP) durch das Flugbetriebspersonal ausgelöst. Über diesen Notfallplan erhalten Sie im Rahmen der Veranstaltung in einer kurzen Präsentation eine Einweisung. Befolgen Sie in diesem Zusammenhang unter allen Umständen die Anweisungen des Organisationsteams sowie Anweisungen von Flugbetriebs- und Sicherheitspersonal

Verstöße gegen die o.g. Sicherheitsmaßnahmen werden mit dem Ausschluss aus der Veranstaltung und dem Verweis vom Veranstaltungsgelände geahndet. Für Sachverhalte, die sich aus der Verletzung von Zugangsbeschränkungen jeglicher Art sowie aus der Nichtbeachtung der o.g. Punkte oder der Missachtung oder dem Widersetzen von Anweisungen des zuständigen Personals und der vorgesehenen Sicherheitsmaßnahmen ergeben, wird veranstalterseitig keine Haftung übernommen.

Safety Agreement (English version)

Please read carefully (Deutsche Version oben):

All guests attending the opening ceremony of the Offshore Drone Campus Cuxhaven (ODCC) are required to follow certain safety precautions, as flight demonstrations with unmanned aircraft will also be part of the opening ceremony. The demonstration flights during the ODCC opening ceremony will be conducted in accordance with EASA regulations for the operation of unmanned aircraft.

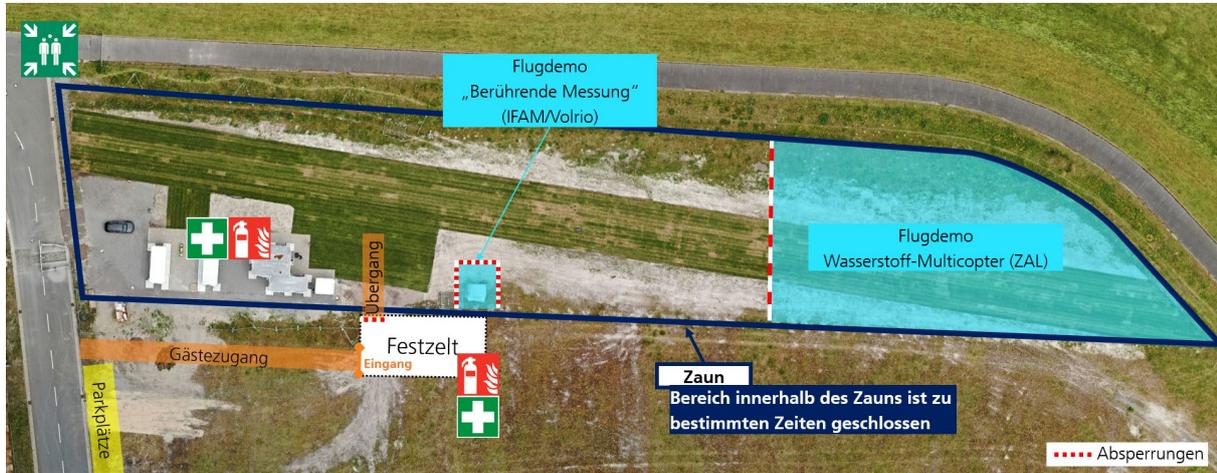
In the interest of safety, each guest **expressly agrees to the following points when registering:**

1. During your participation in the ODCC Opening Ceremony:
 - a. you become an involved person (according to EU Regulation 947/2019) in the flight demonstrations;
 - b. do not enter any restricted areas or cross any existing barriers
 - c. follow all instructions from the organization team and instructions from flight operations and security personnel
 - d. do not interfere with flight operations or distract flight operations personnel;
 - e. do not switch on any devices that use radio frequencies or data links that could interfere with flight operations. (If you want to use such devices, please contact the organization team on site! Mobile phones and laptops are exempt from this restriction and may be used).
 - f. the use of other or privately owned unmanned aerial vehicles on the event site is prohibited

2. In the unlikely event of an emergency, an emergency response plan (ERP) will be triggered by the flight operations personnel. You will be briefed on this in a short presentation during the event. In this context, follow the instructions of the organisation team and instructions from flight operations and security personnel under all circumstances

Violations against the aforementioned safety measures will be penalised with exclusion from the event and expulsion from the venue. The organiser accepts no liability for circumstances arising from the violation of access restrictions of any kind or from non-compliance with the above-mentioned points or from non-compliance with the instructions of the responsible personnel and the planned safety measures.

Lageplan mit deutscher Beschriftung



Site layout plan with English annotation

